

## ЧАЛКАНСКИЙ ЯЗЫК В ТРУДАХ Н. А. БАСКАКОВА И В НАСТОЯЩЕЕ ВРЕМЯ

Чалканцы – тюркоязычный этнос, который в настоящее время проживает на небольшой территории в северо-восточной части Республики Алтай, в Турочакском районе. Основная часть чалканцев проживает по реке Лебедь и ее притоку Байгол в селах: Курмач-Байгол, Суронаш, Майский. Небольшие группы живут в поселках Бийка, Чуйка, Тондошка, Санькино и Турочак.

Чалканский язык входит в сообщество языков и диалектов, которые принято в научной литературе объединять в алтайский язык. В 2000 году чалканский язык получил статус языка малочисленного этноса России и был включен в Красную книгу языков народов России. С этого времени он рассматривается как отдельный самостоятельный язык.

По последней Всероссийской переписи в 2002 году чалканцев в Республике Алтай насчитывается 855 человек. Около 200 из них проживает в селе Курмач-Байгол. В данной работе мы используем материалы, собранные именно в этом населенном пункте.

Современное самоназвание чалканцев, проживающих в селе Курмач-Байгол, – *чалканду / шалканду / шалгану / шалган / шалгану (кижи)*.

В настоящее время бесписьменный чалканский язык подвергается сильному воздействию алтайского литературного языка, который преподается в школах; также он находится под сильным влиянием русского языка. Чалканцы в настоящее время являются двух или трехязычными. Поэтому первоочередной задачей является фиксация и исследование чалканского языка, что имеет значение не только для решения научных задач, но и для сохранения этого языка.

Ранее чалканский язык изучался такими исследователями, как В. И. Вербицкий, В. В. Радлов. В 70–80-ых годах в Лаборатории экспериментально-фонетических исследований Института филологии СО РАН под руководством В. М. Наделяева проводились масштабные исследования сибирских языков. Фонетика чалканского

языка была описана Н. А. Мандровой и В. Н. Кокориным. В настоящее время чалканский язык изучается Е. П. Кандараковой, сотрудниками Института филологии СО РАН, Института алтаистики имени С. С. Суразакова. Особое место среди исследователей чалканского языка принадлежит Н. А. Баскакову. Чалканскому языку посвящены следующие его работы: «Очерк грамматики ойротского языка». М, 1947; «Алтайский язык (введение в изучение алтайского языка и его диалектов)». М, 1958; «Тюркские языки» М, 1960.; «Диалект лебединских татар-чалканцев (куу – кижжи)». М, 1985; Диалекты алтайского языка // Вопросы алтайского языкознания. Горно-Алтайск, 1988.

Задачей данной статьи является выявить и описать изменения, которые произошли в языке со времени его описания названными авторами.

### Фонетика

Мы не будем останавливаться на характеристике фонетической системы чалканского языка, а рассмотрим только те явления и процессы, которые активно развивались в указанное время. При сопоставлении за точку отсчета берется состояние языка, зафиксированное Н. А. Баскаковым.

В результате исследования установлены следующие явления: Слева расположены примеры, записанные Н. А. Баскаковым, затем примеры из современного чалканского языка.)

1. Развиваются процессы оглушения губных согласных в анлауте (**б-** → **п-**).

<i>бала</i>	→	<i>палы</i>	‘ребенок’
<i>бут</i>	→	<i>пут</i>	‘нога’
<i>бежен</i>	→	<i>пещен</i>	‘пятьдесят’
<i>бек</i>	→	<i>пек</i>	‘крепкий’

2. Развиваются процессы деназализации губных согласных в инлауте (**-м-** → **-в-**)

<i>эмес</i>	→	<i>эвес</i>	‘нет’
<i>темир</i>	→	<i>тевыр</i>	‘железо’
<i>кемир</i>	→	<i>кевыр</i>	‘грызть’

3. Развиваются процессы назализации губных согласных в анлауте (**п-** → **м-**) *э*

<i>nöre</i>	→	<i>möre</i>	‘волк’
<i>порты</i>	→	<i>мортык</i>	‘хрупкий’
<i>nökö</i>	→	<i>mökö</i>	‘сильный’

4. Идет процесс вытеснения **ч-** алтайским **ть-**. (*(j) –ч-ть*)

<i>чарыш</i>	→	<i>тьарыш</i>	‘соревнование в беге’
<i>чер</i>	→	<i>тьер</i>	‘земля’
<i>чыл</i>	→	<i>тьыл</i>	‘год’

5. Развивается процесс выпадения сверхслабого **-ғ**.

<i>алығ</i>	→	<i>алу</i>	‘глупый’
<i>арығ</i>	→	<i>арэ</i>	‘пчела’
<i>кирлиғ</i>	→	<i>кырлу</i>	‘грязный’
<i>палығ</i>	→	<i>палу</i>	‘рана, болячка’

6. Продолжается процесс разрушения губной гармонии гласных.

<i>törtölö</i>	→	<i>törtэле</i>	‘вчетвером’
<i>ködörö</i>	→	<i>köдрэ</i>	‘все’
<i>nöktö</i>	→	<i>nöктэ</i>	‘закрываю’
<i>ködürül</i>	→	<i>köдрыл</i>	‘поднимайся’

7. Продолжается процесс разрушения палатальной гармонии гласных.

<i>айда</i>	→	<i>айде</i>	‘так’
<i>айлындыра</i>	→	<i>айлындыре</i>	‘вокруг’

Все эти процессы могут быть объяснены развитием общей тенденции к ослаблению напряженности. Такое объяснение мы видим в работах В. И. Рассадина [1982] и И. Я. Селютиной [2004].

## Морфология

В области морфологии рассматриваются грамматические категории имени существительного и финитные формы глагола.

В тюркских языках имени существительному присущи 4 грамматических категории: числа, принадлежности, падежа и сказуемости. В работе рассматриваются показатели множественного числа и падежные формы.

Сопоставление парадигмы показателей множественного числа, зафиксированной в современном чалканском языке с данными Н. А. Баскакова показало, что число показателей значительно уменьшилось (см.: таблицу 1).

Таблица 1

**Показатели множественного числа в чалканском языке**

Данные Н. А. Баскакова	Современный чалканский
=лар//=лер, =лор//=лөр, =нар//=нер, =нор//=нөр, =дар//=дер, =дор//=дөр, =тар//=тер, =тор//=төр.	=лыр, =ныр, =тыр.

Установлена закономерность фонетического варьирования показателей мн.ч.: если словоформа заканчивается показателем множественного числа, то он употребляется с узкими гласными, что отличает чалканский язык от других тюркских языков. Форма с широкими гласными восстанавливается при присоединении аффиксов принадлежности, но восстановление качества гласного является неустойчивым. Слова, в корне которых имеются гласные заднего ряда широкие: огубленный *o* и неогубленный *a*, а также узкий неогубленный *ы* могут присоединяться показатели множественного числа в двух вариантах (*a*; *e*). Если же, в корне имеются гласные переднего ряда широкие: огубленный *ö*, и неогубленный *e*; узкие: огубленный *ü* и неогубленный *u*, а также заднерядный узкий огубленный *y*, то присоединяют показатели множественного числа с переднерядным широким неогубленным гласным *e* (см.: таблицу 2).

Таблица 2

**Присоединение аффиксов принадлежности после показателя множественного числа в чалканском языке**

*пыжак* ‘нож’ – *пыжак*=тыр ‘ножи’

Ед. ч.	Мн.ч.
1. <i>пыжак</i> (= <i>тар</i> // <i>тер</i> )= <i>ым</i> ‘мои ножи’	<i>пыжак</i> (= <i>тар</i> // <i>тер</i> )= <i>ы</i> ‘наши ножи’
2. <i>пыжак</i> (= <i>тар</i> // <i>тер</i> )= <i>ыг</i> ‘твои ножи’	<i>пыжак</i> (= <i>тар</i> // <i>тер</i> )= <i>ыг</i> ‘ваши ножи’
3. <i>пыжак</i> (= <i>тар</i> // <i>тер</i> )= <i>ы</i> ‘его ножи’	<i>пыжак</i> (= <i>тар</i> // <i>тер</i> )= <i>ы</i> ‘их ножи’

*тон* ‘пальто’ – *тон=ныр* ‘пальто’

Ед. ч.		Мн.ч.	
1. <i>тон(=нер//нар)=ым</i>	‘мой пальто’	<i>тон(=нер//нар)=ыс</i>	‘наши пальто’
2. <i>тон(=нер//нар)=ыг</i>	‘твой пальто’	<i>тон(=нер//нар)=ыг</i>	‘ваши пальто’
3. <i>тон(=нер//нар)=ы</i>	‘его пальто’	<i>тон(=нер//нар)=ы</i>	‘их пальто’

*кӧс* ‘глаз’ – *кӧс=тыр* ‘глаза’

Ед. ч.		Мн.ч.	
1. <i>кӧс=тер=ым</i>	‘мой глаза’	<i>кӧс=тер=ыс</i>	‘наши глаза’
2. <i>кӧс=тер=ыг</i>	‘твой глаза’	<i>кӧс=тер=ыг</i>	‘ваши глаза’
3. <i>кӧс=тер=ы</i>	‘его глаза’	<i>кӧс=тер=ы</i>	‘их глаза’

Таким образом, можно было бы сделать вывод, что варианты множественного числа с узким гласным характерны для конечного слога, а при присоединении аффиксов приобретают другой фонетический вариант, так как в таком случае они занимают неконечное положение. Но этот вывод опровергается тем, что при присоединении аффиксов падежей такое явление не наблюдается.

Например:

*кӧс* ‘глаз’ – *ары* ‘пчела’

Неопределенный	<i>кӧс=тыр</i> ‘глаза’	<i>ары=лыр</i> ‘пчелы’
Родительный	<i>кӧс=тыр=нын</i> ‘глаз’	<i>ары=лыр=нын</i> ‘пчел’
Винительный	<i>кӧс=тыр=ны</i> ‘глаза’	<i>ары=лыр=ны</i> ‘пчел’
Дательный	<i>кӧс=тыр=гэ</i> ‘глазам’	<i>ары=лыр=гэ</i> ‘пчелам’
Местный	<i>кӧс=тыр=дэ</i> ‘в, на глазах’	<i>ары=лыр=дэ</i> ‘у пчел’
Исходный	<i>кӧс=тыр=дын</i> ‘с глаз’	<i>ары=лыр=дын</i> ‘от пчел’
Направительный	<i>кӧс=тыр=за</i> ‘на, в глаза’	<i>ары=лыр=за</i> ‘к пчелам’
Творительный	<i>кӧс=тыр=лэ</i> ‘глазами’	<i>ары=лыр=лэ</i> ‘пчелами’

В падежной парадигме увеличилось число грамматических показателей: сформировались направительный =*за* и творительный =*лэ* падежи (см.: таблицу 3).

## Аффиксы падежей в чалканском языке

Падежи	Данные Н. А. Баскакова	Данные современного чалканского языка
Неопределенный	–	–
Родительный	= <i>тынъ</i> //= <i>тинъ</i> , = <i>нынъ</i> //= <i>нинъ</i>	= <i>тын</i> , = <i>нын</i>
Винительный	= <i>ты</i> //= <i>ти</i> , = <i>ны</i> //= <i>ни</i>	= <i>ты</i> , = <i>ны</i>
Дательный	= <i>ка</i> //= <i>ке</i> , = <i>га</i> //= <i>ге</i> , = <i>аа</i> //= <i>ээ</i> = <i>а</i> //= <i>э</i>	= <i>кэ</i> //= <i>ка</i> , = <i>гэ</i> //= <i>га</i> , = <i>э</i> //= <i>а</i>
Местный	= <i>та</i> //= <i>те</i> , = <i>да</i> //= <i>де</i>	= <i>тэ</i> , = <i>дэ</i>
Исходный	= <i>тын</i> //= <i>тин</i> , = <i>дын</i> //= <i>дин</i>	= <i>тын</i> , = <i>дын</i>
Направительный	не выделен	= <i>за</i> //= <i>са</i>
Творительный	не выделен	= <i>лэ</i>

В системе глагола в данной статье мы рассматриваем только финитные глагольные формы. В тюркских языках финитные глагольные формы представлены сложной системой наклонений и особой группой модальных форм, не включаемых в систему наклонений. Количество наклонений в тюркских языках варьируется от 3–4-х до 10 (якутский) и более. Каждое наклонение представлено большим количеством показателей. Так в системе индикатива (временного наклонения) в поле каждого из времен может быть от одной до семи форм. Система финитных форм в тюркских языках (особенно в бесписьменных и младописьменных) отличается динамичностью: изменения идут на всех уровнях этой структуры, поэтому именно финитные формы дают возможность проследить изменения языка за относительно короткий период. Н. А. Баскаков выделил следующие наклонения: изъявительное, желательноповелительное, условное. Мы предлагаем другую систему для форм косвенных наклонений. Те формы, которые у Н. А. Баскакова рассмотрены как желательноповелительное наклонение, мы делим на три особых наклонения: повелительное, согласительно-желательное и предположительное и вводим особое сослагательное наклонение.

Таким образом, в современном чалканском языке мы выделяем шесть наклонений: 1) изъявительное наклонение, 2) согласительно-желательное, 3) повелительное, 4) предположительное, 5) условное и 6) сослагательное.

Преимущественное внимание уделено временным формам. Н. А. Баскаков рассматривал 3 формы настоящего времени, к которым относил: 1) настоящее время (данного момента) = *ып + тьат*; 2) настояще-будущее время = *a//э//й + =ди*; 3) настояще-будущее время (долженствовательное) = *тан/=тен, =атан/=этен, =йтан/=йтен*. В поле настоящего времени настоящее время на = *ып чат* противопоставляется настояще-будущему времени (с семантикой желательности) на = *ат*. Ниже представлены парадигмы настоящего времени на = *ып чат* и настояще-будущего времени на = *ат* по данным нашего материала и по материалам Н. А. Баскакова (см.: таблицу 4 и 5).

Таблица 4

### Настоящее время на = *ып чат*

Парадигма, данная Н А Баскаковым	Парадигма современного чалканского языка
<b>Ед.ч.</b>	<b>Ед.ч.</b>
1. мен <i>пар-ып тьат-ар-ым &gt; пар-т-ым – пар-чът-ым</i> ‘я иду в данный момент’	1. мен <i>пар-т-ым</i> ‘я иду’
2. сен <i>пар-ып тьат-ар-ынъ &gt; пар-ты-нъ – пар-сын – пар-чът-ынъ</i> ‘ты идешь в данный момент’	2. сен <i>пар-сын</i> ‘ты идешь’
3. ол <i>пар-ып тьат-ар &gt; пар-ып тьыт &gt; пар-тьыт &gt; пар-чът</i> ‘он идет в данный момент’	3. ол <i>пар-тьыт</i> ‘он идет’
<b>Мн.ч</b>	<b>Мн.ч.</b>
1. пис <i>пар-ып тьат-ар-ывыс &gt; пар-ты-выс &gt; пар-чът-ывыс</i> ‘мы идем в данный момент’	1. пыс <i>пар-ты-с</i> ‘мы идем’
2. слер – снер <i>пар-ып тьат-ар-ызар &gt; пар-сар – пар-чи-сар</i> ‘вы идете в данный момент’	2. слер <i>пар-сар</i> ‘вы идете’
3. ылар –лар <i>пар-ып тьат-ар-лар &gt; пар-ты лар</i> ‘они идут в данный момент’	3. улар <i>пар-ты-лыр / пар-т=лыр / пар-тыр</i> ‘они идут’

Таблица 5

Настоящее-будущее время на =*ат*

Парадигма, данная Н А Баскаковым	Парадигма современного чалканского языка
<b>Ед. ч.</b>	<b>Ед. ч.</b>
1. мен <i>тӱг-ӱ-ди-м</i> 'я пролью'	1. мен <i>пар-ат-ым / пар-айт-ым</i> 'я хочу идти'
2. сен <i>тӱг-ӱ-ди-нӱ</i> 'ты прольешь'	2. сен <i>пар-а-сын / пар-ай-сын</i> 'ты хочешь идти'
3. ол <i>тӱг-ӱ-т</i> 'он прольет'	3. ол <i>пар-а-тӱыт / пар-ай-тӱыт</i> – пар-айт - пар-ат 'он хочет идти'
<b>Мн. ч.</b>	<b>Мн. ч.</b>
1. нис <i>тӱг-ӱ-т-ивис</i> 'мы прольем'	1. пыс <i>пар-ат-ыс / пар-айт-ыс</i> 'мы хотим идти'
2. слер <i>тӱг-ӱ-т-инӱлер</i> 'вы прольете'	2. слер <i>пар-а-сар / пар-ай-сар</i> 'вы хотите идти'
3. ылар-лар <i>тӱг-ӱ-т-илер</i> 'они прольют'	3. улар <i>пар-ат-ыр / пар-айт-ыр</i> 'они хотят идти'

Парадигма настоящего времени, является смешанной, так как формы подвержены сильному стяжению и не всегда можно с уверенностью восстановить форму, к которой восходит современный показатель (см.: таблицу 6).

Таблица 6

Настоящее время на =*ып чат*

	Данные Н. А. Баскакова					Данные современного чалканского языка				
	О	ПД	ОВГ	В	ЛП	О	ПД	ОВГ	В	ЛП
1 л.ед	пар	ып	тъат	ар	Ым	пар	-	т	-	ым
2 л.ед	Пар	ып	тъат	ар	Ынӱ	пар	-	-	-	сын
3 л.ед	Пар	ып	тъат	ар	-	пар	-	тӱыт	-	-
1 л.мн	Пар	ып	тъат	ар	ывыс	пар	-	т	-	=ывыс =ыс
2 л.мн	Пар	ып	тъат	ар	ызар	пар	-	-	-	сар
3 л.мн	Пар	ып	тъат	ар	лар	пар	-	т	-	ыр

## Примечания к таблице:

- О           основа
- ПД         показатель деепричастия
- ОВГ       основа вспомогательного глагола
- В           показатель времени
- ЛП         личный показатель

В современном чалканском языке настоящее-будущее время на =*at*, (которое тоже имеет смешанную парадигму) имеет значение желательности совершения действия. Мы пока затрудняемся проанализировать все эти варианты, но то, что в 3.л. ед. ч. вместо глагола *тур=* (=а *турган*) возник глагол *тбыт*<*јат* уже говорит о смешении разных форм в составе одной парадигмы (см.: таблицу 5).

Примеры: *Валя айтбыт*: «*Август айдэ пока үредү паитылгынице мен ажымза ана пар=айт=ым, пар-кел=ер=ейт=ым, саныптым*» – *тептыт*. (Кандаракова А. М.) – Валя говорит: «В августе пока ещё учёба не началась, я **хочу поехать** к брату, **хочу съездить**, хочу».

Форму на =*атан* Н. А. Баскаков, определил как настоящее-будущее обычное долженствовательное время. Сейчас, причастие на =*атан* обычно употребляется в атрибутивной функции и может иметь три значения: признак, представленный как действие, осуществляющееся в данный момент, долженствования и желательности. Но нужно отметить, что иногда эту форму можно встретить в финитной функции.

Действие, осуществляющееся в данный момент: *ал=тын тон* ‘пальто, которое покупают (в данный момент)’.

Долженствования и желательности: *мен ал-ытын тоным* ‘пальто, которое должно быть мною куплено; пальто, которое я хочу купить’, *улан ал-ытын тоны* – ‘пальто, которое должно быть куплено им; пальто, которое хочет купить он’.

В финитной функции эта форма, как правило, употребляется в вопросительных предложениях: *...эме ньанмыр тбагтыт, тбайгыде, агыш арызынде, пыр пасуде тьок, кайдэт щай кайныт ищ=ытен?* (Кандаракова А. М.) – ...сейчас, идет дождь, летом, в лесу, нет ни одной посуды, как сварить чай и **попить...**; *Тбу эт тбатын?* (Кандаракова А. М.) – Чем **заниматься?**

В поле будущего времени Н. А. Баскаков включает одну форму на =*ар*: «Будущее время (неопределенное) образуется из причастия на =*ар* // =*эр* (отрицательная форма –*бас* // –*бес*, –*нас* // –*нес*) основного глагола и аффиксов лица». В современном чалканском языке будущее время на =*ар*, не имеет значения неопределенности, ведь в современном чалканском языке это единственная форма будущего времени. В парадигме спряжения произошли некоторые фонетические изменения. Что касается отрицательной формы, то показатель

отрицания имеет другой фонетический вариант =выс (см.: таблицу 7).

Таблица 7

**Будущее время на =ар**  
Положительная форма

Парадигма, данная Н А Баскаковым	Парадигма современного чалканского языка
Ед. ч.	Ед. ч.
1. мен <i>пар-ар-ым</i> ~ <i>пар-а-м</i> 'я (может быть) пойду'	1. мен <i>пар-ы-м</i> / <i>пар-ыр-ым</i> 'я пойду'
2. сен <i>пар-ар-зын</i> 'ты (может быть) пойдешь'	2. сен <i>пар=ы-н</i> / <i>пар-ыр-зын</i> 'ты пойдешь'
3. ол <i>пар-ар</i> 'он (может быть) пойдет'	3. ол <i>пар-ыр</i> 'он пойдет'
Мн. ч.	Мн. ч.
1. пис <i>пар-ар-ывыс</i> 'мы (может быть) пойдем'	1. пыс <i>пар-ыс</i> / <i>пар-ыр-ыс</i> , <i>пар=ывыс</i> 'мы пойдем'
2. слер ~ снер <i>пар-ар-зар</i> 'вы (может быть) пойдете'	2. слер <i>пар-ыр-зар</i> 'вы пойдете'
3. ылар - лар <i>пар-ар</i> 'они (может быть) пойдут'	3. улар <i>пар-ыр</i> 'они пойдут'

Отрицательная форма

Парадигма, данная Н А Баскаковым	Парадигма современного чалканского языка
Ед. ч.	Ед. ч.
1. мен <i>пар-вас-ым</i> 'я (может быть) не пойду'	1. мен <i>пар-выс-ым</i> 'я не пойду'
2. сен <i>пар-ва-(с) сын</i> 'ты (может быть) не пойдешь'	2. сен <i>пар-выс-ын</i> 'ты не пойдешь'
3. ол <i>пар-вас</i> 'он (может быть) не пойдет'	3. ол <i>пар-выс</i> 'он не пойдет'
Мн. ч.	Мн. ч.
1. пис <i>пар-вас-ывыс</i> 'мы (может быть) не пойдем'	1. пыс <i>пар-выс-ыс</i> 'мы не пойдем'
2. слер~снер <i>пар-вас-ар</i> 'вы (может быть) не пойдете'	2. слэр <i>пар-выс-ар</i> 'вы не пойдете'
3. ылар ~ лар <i>пар-вас</i> 'они (может быть) не пойдут'	3. улар <i>пар-выс-тыр</i> 'они не пойдут'

Примеры:

1) *Эме кайдет пар=ывыс эн пыс...* (Кандаракова А. М.) – Ну и как, теперь *пойдем* мы...; *Ладно, айдегал, «ал=ыр=ым» тептын*

де, ол апицац, Аный апицац, анем, мэн – уще паркел, ол кевеге оицывалдывыс (Кандаракова А. М.) – Ладно, говорит **«ВОЗЬМУ»**, этот дедушка Аный, мама, я – втроём (мы) пошли и сели в ту лодку; Эме ол тезе кецкиде по мына кеве партын Артыбашса, анле ажызынза парийтын, а кицлер унаптыр полтыр АнглеЙ Лаврентьичти, «унаптыс, унаптыс апыр-сал=ыр=ыс» (<апыр=ып сал=ыр=ыс)» – теиштлыр (Кандаракова А. М.) – Теперь вечером вот сюда в Артыбаш идёт лодка, она на ней к брату уедет, а люди, оказывается, знают Англея Лаврентьевича, «знаем, знаем **отвезём**» – говорят.

Прошедшее определенное или недавно прошедшее, имеет показатель на =ды // =ди. Отрицательная форма прошедшего определенного времени образуется обычным способом, т.е. путем присоединения к основе слова аффикса отрицательной формы =ва // =ве, =па // =пе. В отличие от форм, записанных Н. А. Баскаковым, который указал аффиксы =ба // =бе, в настоящее время употребляется только проточный вариант губного согласного =ва//=ве (см.: таблицу 8).

Таблица 8

### Прошедшее время на =ды

Парадигма, данная Н А Баскаковым	Парадигма современного чалканского языка
<b>Ед. ч.</b>	<b>Ед. ч.</b>
1. мен пар-ды-м 'я пошел'	1. мен пар-ды-м 'я шел'
2. сен пар-ды-нь 'ты пошел'	2. сен пар=ды-н 'ты шел'
3. ол пар-ды 'он пошел'	3. ол пар-ды 'он шел'
<b>Мн. ч.</b>	<b>Мн. ч.</b>
1. пис пар-ды-выс 'мы пошли'	1. пыс пар-ды=с, пар=ды=выс 'мы шли'
2. слер – снер пар-д(ы)-аа 'вы пошли'	2. слер пар-д-ар 'вы шли'
3. ылар – лар пар-ды-лар 'они пошли'	3. улар пар=ды=лыр 'они шли'

Форма на =ды имеет значение достоверного, но не обязательно наблюдаемого говорящим действия. Сравним, например: *Айдет айтынарынде ана пардым* – Потому как говорят, так (точно) пошел туда; ср. *Айдет айтынарынде ана паргым* – Потому как говорят, так туда пошел; *Айдет айтынарынде ана паркем* (<пар=ып кел=гем) – Потому как говорят, так туда сходил.

Теперь сравним отрицательную форму: *Мен ана парвадым* – Ну я же туда **не ходил**; *Мен ана парвам* – Я туда **не ходил**; *Мен ана паркелвем* – Я туда **не сходил**.

Примеры: ...калдраг тертикле суу ищал, обедать эд-ал-ды-с (<эд=ип ал=ды-с (Кандаракова А. М.) – С калдрайками (вид национального хлеба) воды попив, мы **пообедали**; *Анаре паре, паре Бийкаге тьет-ты=выс* (Кандаракова А. М.) – Дальше мы шли, шли, **дошли** до Бийки; *А конал, ан эртен щык=ты=выс, щык=ты=выс, щык=ты=выс кырга щык-пар=ды=выс* (Кандаракова А. М.) – Там переночевав, потом мы утром **поднимались, поднимались, поднимались и поднялись** на гору.

Прошедшее неопределенное в современном чалканском, образуется на основе причастия на =гын // =кын (отрицательная форма =ван // =вен,) и аффиксов лица. По сравнению с данными Н. А. Баскакова, в формах, записанных в настоящее время, произошли фонетические изменения формы прошедшего времени на =ган. А также отмечены фонетические расхождения в показателе лица мн.ч.: вместо =выс употребляется =мыс (см.: таблицу 9).

Таблица 9

### Прошедшее неопределенное на =ган

Парадигма, данная Н А Баскаковым	Парадигма современного чалканского языка
<b>Ед. ч.</b>	<b>Ед. ч.</b>
1. мен пар-ган-ым – пар-га(н)-(ы)м > парга-м 'я ходил'	1. мен пар=гым 'я ходил'
2. сен пар-ган-ынь - пар-га(н)-(ы)нь > парга-нь 'ты ходил'	2. сен пар=гын 'ты ходил'
3. ол пар-ган 'он ходил'	3. ол пар=гын 'он ходил'
<b>Мн. ч.</b>	<b>Мн. ч.</b>
1. пис пар-ган-ывыс - пар-га(н)-(ы)выс > парга-выс 'мы ходили'	1. пыс пар=гы-мыс 'мы ходили'
2. слер – снер пар-ган-зар 'вы ходили'	2. слер пар=гын=зар 'вы ходили'
3. ылар – лар пар-ган-(н)ар 'они ходили'	3. улар пар=гын=(н)ыр 'они ходили'

Примеры: *Алынде анде прииска пол=гын, тьягнын алынде прииска пол=гын, а тьяг тушите дезе олан кишлери нес тарыш=кан=ыр* (Кандаракова А. М.) – Раньше там **были** прииски, перед войной были прииски, а во время войны жители (букв: его люди) все **разъехались**; ...пырле у полтыр – анмыр и то лан тьяпсан тьузе тьеврыл=к-ан (<тьеврыл=ып кал=ган)... (Кандаракова А. М.) – ...только один дом был, оказывается, и то его покрытие уже **развалилось**...

В данных примерах форма на =*ган* используется в рассказах о прошедшем времени, в совершении этих действий мог принимать участие и рассказчик.

Н. А. Баскаков форму прошедшего заглазного времени описывал как сочетание деепричастия на =*ын* // =*ип* основного глагола и причастной формы на =*ар* // =*эр*, =*ыр* // =*ир* вспомогательного глагола *тур* = 'стоять, жить', редуцированного и стянувшегося в показатель прошедшего времени =*ты*//=*ти*. В современном чалканском языке, форма прошедшего заглазного имеет показатель =*тыр*. Например: *Мен партырым* – 'Я, **оказывается**, шел', *Кицлыр кӧртырлыр* – 'Люди, **оказывается**, видели'.

Примеры: *Бийкаде ыр да уг да тьок, ыр да тьок, ырле у пол=тыр – анмыр и то лан тьяпсан тьузе тьеврылкан, ола кыр-палдывыс* (Кандаракова А. М.) – На Бийке нет ни одного дома, ничего нет, только один дом был, **оказывается**, – амбар и то его покрытие развалилось, (и мы) туда зашли; *Мен: «По ле мынале по ле мынале пол=тыр», тем* (Кандаракова А. М.) – Я сказала: «Да **оказывается**, вот сюда, вот сюда».

В записанных нами текстах эта форма имеет не только значение заглазости, но и миративное значение, которое обычно переводится на русский язык при помощи слова 'оказывается'.

Таким образом, по изъявительному наклонению можно сделать следующие выводы: сформировались смешанные парадигмы, т.к. в рамках одной парадигмы могут встречаться показатели, которые раньше входили в разные парадигмы. Усилились процессы стяжения, претерпел значительные изменения и фонетический облик морфем.

### Формы косвенных наклонений

Согласительно-желательное наклонение. Основа формы – причастие на =*гай* // =*гей*, =*кай* // =*кей*. Эти варианты употреблялись раньше в чалканском языке, они записаны Н. А. Баскаковым как формы желательно-повелительного наклонения. Сейчас они имеют несколько другой фонетический вариант =*вай*//=*ве* (см. таблицу 10).

Согласительно-желательное наклонение на =*гай*

Парадигма, данная Н А Баскаковым	Парадигма современного чалканского языка
<b>Ед. ч.</b>	<b>Ед. ч.</b>
1. <i>мен пар-гай-ым</i> 'ладно, я пойду'	1. <i>мен пар-вай-ым</i> 'ладно, я пойду'
2. <i>сен пар-гай-зын</i> 'ладно, ты пойдешь'	2. <i>сен пар-вай-зын</i> 'ладно, ты пойдешь'
3. <i>ол пар-гай</i> 'ладно, он пойдет'	3. <i>ол пар-вай-ын</i> 'ладно, он пойдет'
<b>Мн. ч.</b>	<b>Мн. ч.</b>
1. <i>тис пар-гай-ывыс</i> 'ладно, мы пойдем'	1. <i>пыс пар-вай-ыс</i> 'ладно, мы пойдем'
2. <i>слер ~ снер пар-гай-зар</i> 'ладно, вы пойдете'	2. <i>слер пар-вай-зар</i> 'ладно, вы пойдете'
3. <i>ылар-лар пар-гай-лар</i> 'ладно, они пойдут'	3. <i>улар пар-вай-лыр</i> 'ладно, они пойдут'

Аффиксы повелительного наклонения выражаются аффиксами, совмещающими формы наклонения и лица.

**Ед.ч.**1. л. *мен пар-ин / пар-им*

'пойду-ка я'

2. л. *сен пар / пар-зын*

'пойди, иди ты'

3. л. *ол пар-зын*

'пусть он пойдет'

**Двойственное число**1. л. *пыс пар-ак*

'пойдем-ка мы с тобой без них'

**Мн.ч.**1. л. *пыс пар-ак-тыр*

'пойдемте-ка мы все (мы, вы, они)'

2. л. *слер пар-зар / пар-лыр*

'пойдите-ка вы'

3. л. *улар пар-зын-(н)ыр*

'пусть они пойдут'

Отрицательная форма: *мен пар-ви-н // пар-ви-м* 'не пойду-ка я';  
*сен пар-вы - пар-вы-зын* 'не ходи'.

Первое лицо имеет три числа: единственное, двойственное и множественное;

Мы традиционно называли форму на =*ак* двойственным числом. Но, судя по семантике, это не двойственное число, а то, что в трудах Е. И. Убрятовой названо эксклюзивом. Мы остановились на традиционном определении, т.к. исследования этой формы требуют дополнительных материалов.

Второе лицо единственного числа может выражаться нулевым показателем или личным показателем 2.л. ед.ч. =зын. Выбор того или другого аффикса зависит от отношения говорящего к адресату. Если человек мало знаком или старше его, то говорящий употребит аффикс =зын, если же адресат является либо хорошим знакомым, либо ровесником, то он может выбрать форму с нулевым аффиксом.

Второе лицо множественного числа имеет также два показателя =зар и =лыр, выбор которых также зависит от говорящего. Если люди, к которым обращается говорящий, мало ему знакомы или являются старше его, то он предпочтет аффикс =зар, который носит в себе также семантику просьбы, а если они являются либо его ровесниками, либо хорошо знакомыми, то он может употребить аффикс =лыр.

Примеры: «*Көр=зер ол пагыны*» – тем (Кандаракова А. М.) – «**Смотрите** на эту жабу» – сказала (я); *По чай ищ=сер, палыр!* (Кандаракова А. М.) – Вот чай **пейте**, дети!; *Анна по тьүрүкке щык көр-изен...* (Кандаракова А. М.) Анна заберись на этот кедр **посмотри...**; *...ана партын ползар кожо пар=ак=тыр* (Кандаракова А. М.) – Если вы туда идете, давайте вместе **пойдем**.

Предположительное наклонение образуется от причастия возможного будущего времени на =гадык. Глаголы в форме предположительного наклонения обозначают предполагаемые действия: говорящий на основе своих наблюдений и опыта делает умозаключение о возможности, вероятности или невозможности, недопустимости совершения действия в будущем самим или другими лицами, предметами [ГХЯ 1975: 199].

Примеры: *...тьүрүктыр анде тьавыс тьүрүктыр торциктаренай по мындын кав-адык...* (Кандаракова А. М.) – ...кедры там такие низкие, что (такое ощущение) будто бы шишки прямо отсюда **можно поймать**.

Нужно отметить, что форма на =гадык далее не присоединяет к себе личных аффиксов.

Прошедшее время предположительного наклонения образуется при помощи основного глагола в форме на =гадык и вспомогательного глагола *пол* = 'быть' с показателем =гын. Личные показатели присоединяются к вспомогательному глаголу. Например: *ныс паргадык повыс* (<полгонывыс) – Нам необходимо было бы пойти. Фо-

нетический вариант: *пыс паргадык помыс* – Нам необходимо было бы пойти; *улар паргадык поныр* – Им необходимо **было бы** пойти.

Основное значение условного наклонения состоит в выражении модального значения условности действия в составе условного периода (ГСЯЛЯ 1982: 325).

Условное наклонение настоящего-будущего времени =*сы* / /=*сэ*, =*зы* // =*зэ*. Например, 1.л. ед.ч. *мен пар-зы-м* – если я **пойду**; 3.л.ед.ч. *ол токтыт=сэ* – если он **остановит**.

Отрицательная форма: *мен пар-вы-зы-м* – если я **не пойду**; *сен пар-вы-зы-н* – если ты **не пойдешь**.

Примеры: «*Ан сен орысты унапсын алтайны унапсын, шалгану-не унапсын, сен аны этпы=зен кем аны эдыр эн?*» – *теп айтыт* (Кандаракова А. М.) – «И потом ты знаешь русский, алтайский, чалканский, если ты не будешь это **делать**, кто будет делать?» – так, говорит.

Прошедшее время условного наклонения образуется сочетанием основного глагола в форме причастия на =*гын* // *кын* и вспомогательного глагола *пол=* в условной форме с аффиксами лица. Например: *мен пар-гын пол-зы-м* – если бы я пошел.

Условное наклонение не претерпело никаких изменений в сравнении с зафиксированными Н. А. Баскаковым формами.

Сослагательное наклонение в чалканском языке образуется из причастия на =*ар* // =*эр*, =*р* в сочетании с частицей *э-ди*. Н. А. Баскаков определил его как будущее обусловленное время, мы определяем эту форму как сослагательное наклонение.

Сослагательное наклонение употребляется в составе условного периода, при выражении прошедших действий. Форма сослагательного наклонения приобретает оттенок легкого осуждения, порицания за неправильно совершенные в прошлом действия. При выражении действий, которые могут осуществиться в будущем, она носит оттенок желания говорящего совершить действие.

Например: *Мен оннавам ал – тептым – мен оннам ползым, айлыныц-к=ер эд=им* (<*айлыныц=ып кел=ер эд=им*) *машинылэ, по пыйдэт корыктын деп* (Кандаракова А. М.) – Да я же не знала, – говорю я, да если бы я знала, что так страшно, я бы на машине **во-круг объехала**.

При сопоставлении текста Н. А. Баскакова и современного чалканского языка выявлено, что в результате процессов синтетизации,

многие аналитические конструкции, представленные в языке еще 60 лет назад, стянулись в одно слово. (Слева расположены примеры, записанные Н. А. Баскаковым, затем примеры из современного чалканского языка).

‘он ушел, оказывается’	<i>пар ийтир</i>	→	<i>паритыр</i>
‘он говорит’	<i>айт тьыт</i>	→	<i>айтьыт</i>
‘когда он ушел’	<i>пар ийенде</i>	→	<i>паринде</i>
‘сняв’	<i>дöш сал кеп</i>	→	<i>тецсалкып</i>
‘они начали’	<i>тьоро бертирле</i>	→	<i>тьорывертырлыр</i>
‘они отобрали’	<i>талашалтырлар</i>	→	<i>талыжалтырлыр</i>
‘вытащив’	<i>чыгар ал кеп</i>	→	<i>щыгаралкып</i>
‘когда он доходил’	<i>тьет пар ийса</i>	→	<i>тьетпарисе</i>
‘он бросил’	<i>челе пертир</i>		<i>щелывертыр</i>

### Список использованной литературы

- Баскаков* Н. А. Диалект лебединских татар-чалканцев (куу – киж). – М, 1985.
- Рассадин* В. И. Очерки по исторической фонетике бурятского языка. – М, 1982.
- Селютина* И. Я. Фонетические системы языков народов Сибири. – Новосибирск, 2004.
- Грамматика* хакасского языка. – М, 1975.
- Грамматика* современного якутского литературного языка. Фонетика и морфология. – М, 1982.

### Список текстовых обозначений

- ГХЯ                    Грамматика хакасского языка. – М, 1975.
- ГСЯЛЯ                Грамматика современного якутского литературного языка. Фонетика и морфология. – М, 1982.

## Список условных обозначений

ACC	винительный падеж
ABL	исходный падеж
CAZUS-ча	падеж на =ча, выражающий 1) предел, 2) продолжительное движение
COND	условное наклонение
CONJ	союз
Cv1	форма соединительного деепричастия на =n
Cv2	форма слитного деепричастия на =a
Cv3	форма деепричастия на =ала
Cv4	форма деепричастия на =ганча
DAT	дательный падеж
GEN	родительный падеж
IMP	повелительное наклонение
INF	инфинитив
INSTR	орудный (инструментальный) падеж
LOC	местный падеж
LAT	направительный падеж
NEG	отрицательная форма глагола, причастия, деепричастия
NOM	неопределенный падеж
PAST1	форма прошедшего на =ды
PAST2	форма прошедшего повествовательного времени на =тыр
Pl	множественное число
POSS	посессивность, аффикс принадлежности
PP1	форма причастия прошедшего неопределенного времени на =ган
PP2	форма на =атан
Pr1	форма настоящего времени на =n тьит=∅
Pr2	форма настоящего времени на =быт
Pr3	форма настоящего времени на =йт/=т
Pr4	форма настоящего времени на -n тур=∅
PrP	форма причастия настоящего-будущего времени на =ар
PTCL	частица
PTCL/NEG	отрицательная частица

Q	вопросительная частица
Sg	единственное число
1	первое лицо
2	второе лицо
3	второе лицо
↓	выпадение показателя деепричастия на =n в аналитической конструкции